

**Total Care Family Dental PLLC, DBA Aspire® Family Dental** קומט נאך די גילטיגע פעדעראלע ציווילע רעכטן געזעצן און דיסקרימינירט נישט אויפן באזיס פון ראסע, קאליר, נאציאנאלן אפשטאם, עלטער, דיסאביליטי, אדער געשלעכט.

**Total Care Family Dental PLLC, DBA Aspire® Family Dental**

- שטעלט צו אומזיסטע געהילפן און סערוויסעס פאר מענטשן מיט דיסאביליטיס כדי צו קאמוניקירן מיט אונז גרינגערהייט, אזוי ווי:
  - קוואליפיצירטע שטום לשון דאלמעטשערס
  - שריפטליכע אינפארמאציע אין אנדערע פארמאטן (גרויסע דרוק, אוידיא, עלעקטראנישע פארמאטן, אנדערע פארמאטן)
- שטעלט צו אומזיסטע שפראך סערוויסעס פאר מענטשן וועמענס הויפט שפראך איז נישט ענגליש, אזוי ווי:
  - קוואליפיצירטע דאלמעטשערס
  - אינפארמאציע געשריבן אין אנדערע שפראכן

אויב דארפט איר די סערוויסעס, פארבינדט זיך מיט Antonia Marimon, Civil Rights Coordinator אויב איר גלויבט אז Total Care Family Dental PLLC, DBA Aspire® Family Dental האט פארפעלט צוצושטעלן די סערוויסעס אדער האט דיסקרימינירט אויף אן אנדערן וועג אויפן באזיס פון ראסע, קאליר, נאציאנאלן אפשטאם, עלטער, דיסאביליטי, אדער געשלעכט, קענט איר איינגעבן א קלאגע ביי:

Antonia Marimon, Civil Rights Coordinator

476 Hertel Ave., Buffalo, NY 14207

Ph: (716) 877-3510

TTY: (716) 833-1637 ext 106,

Fax: (716) 877-3541

Email: [antoniamarimon@aspirefd4.com](mailto:antoniamarimon@aspirefd4.com)

איר קענט איינגעבן א קלאגע פערזענליך אדער דורך פאסט, פאקס אדער אימעיל. אויב איר דארפט הילף מיטן איינגעבן א קלאגע, איז Antonia Marimon, Civil Rights Coordinator גרייט אייך צו העלפן.

איר קענט אויך אריינגעבן א קלאגע מיט די U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights (U.S.), דעפארטמענט אוו העלטה און היומען סערוויסעס, אפיס פאר סיוויל רייטס-יו.עס. דעפארטמענט פון גענונט און געזעלשאפט סערוויסעס, אפיס פון ציווילע רעכטן), עלעקטראניש דורך די Office for Civil Rights

Complaint Portal , וואס איז דא אויף <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf> אדער דורך פאסט אדער  
טעלעפאן אויף:

U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW

Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201

1-800-868-1019, 800-537-7697 (TDD)

קלאגע פארעמס זענען גרייט אויף [.http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html](http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html)